

Välfnärnämnden

TID 13.10.2020 kl. 18:00 - 18:47

PLATS Societets-huset, Östra Tullgatan, (ingång från Östra Tullgatan)

NÄRVARANDE	Karlsson Håkan	ordförande
	Lappalainen Kalevi	viceordförande
	Björkman-Nystén Nina	ledamot
	Eriksson Mats	ledamot
	Nurkkala Kirsi	ledamot
	Söderholm Li-Lo	ledamot
	Stenberg Immo	A.Väkeväs ersättare
	Turpeinen Henna-Kaisa	E. Kähäräs ersättare
ÖVRIGA	Eriksson Leif	chef för kultur- och fritidsväs.
	Kinnunen Kirsi	dir. för centr. för bildn. och välfärd
FRÅNVARANDE	Kähärä Erika	ledamot
	Laiho Pasi	ledamot
	Pekkola Janne	ledamot
	Rossi Reeta	ledamot
	Väkevä Antti	ledamot
	Malmivaara Jouni	stadsst. repr.
	Yrjölä Ville	ungd.fullm. repr.
	Åminne Kasper	ungd.fullm. repr.

UNDERSKRIFTER Ordförande Sekreterare

Håkan Karlsson

Leif Eriksson

BEHANDLADE ÄREND. 102 - 112

JUSTERING AV Elektroniskt i Lovisa
PROTOKOLLET

Mats Eriksson

Henna-Kaisa Turpeinen

PROTOKOLLET TILL På Lovisa stads elektroniska anslagstavla
PÅSEENDE

Protokollsutdragets
riktighet intygar

Lovisa

Protokolljust.

Välfnärnsnämnden

FÖRTECKNING ÖVER BEHANDLADE ÄRENDEN

§		Sida
102	Mötets laglighet och beslutförhet	3
103	Protokolljusterare	4
104	Godkännande av föredragningslistan	5
105	Ordnande av Sibeliusdagar år 2021	6
106	Kulturpriset 2020	8
107	Lovisa-medaljen	11
108	Budgetens uppföljningsrapport	12
109	Tjänsteinnehavarbeslut	13
110	Övriga ärenden	14
111	Anhållan om understöd, Loviisan Toiminnallinen Urheilu	15
112	Avslutande av möte	16

Välfärdsnämnden

§ 102

13.10.2020

Mötets laglighet och beslutförhet

VFN § 102

Beslut: Mötet konstaterades vara lagenligt sammankallat och beslutfört.

Välfärdsnämnden

§ 103

13.10.2020

Protokolljusterare

VFN § 103

Beslut: Till protokolljusterare valdes Mats Eriksson och Henna-Kaisa Turpeinen.

Välfärdsnämnden

§ 104

13.10.2020

Godkännande av föredragningslistan

VFN § 104

Förslag: Ärendelistan som delats ut med möteskallelsen godkänns som föredragningslista för mötet.

Föredragande föreslog att nämnden skulle ta till behandling en tilläggslista innehållande Loviisan Toiminnallisen Urheilus ansökan om understöd.

Beslut: Ärendelistan med tilläggslista godkändes som föredragningslista för mötet.

Välfrädsnämnden	§ 90	09.09.2020
Välfrädsnämnden	§ 105	13.10.2020

Ordnande av Sibeliusdagar år 2021

787/12.03.00/2020

VFN § 90

Beredning: chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson och tf.direktören för centralen för bildning och välfärd Timo Tenhunen.

Stadsfullmäktige fattade följande beslut (9.7.2020 § 62) i programmet för balansering av ekonomin i Lovisa stad 2020-2022:

Staden understöder Sibeliusdagarna med 6 000 euro per år samt med kanslitjänster och marknadsföring i samråd med tredje sektorn.

På mötet presenteras idéer för välfärdsnämnden hur stadens kanslitjänster och marknadsföring kunde skötas och hur en aktör från tredje sektorn kunde hittas.

Förslag: Välfärdsnämnden ger instruktioner utgående från diskussionerna på mötet hur ärendet förs vidare i praktiken.

Diskussion:

Chefen för kultur- och fritidsväsendet redogjorde för Sibeliusdagarna 2020. Programmet var av hög kvalitet och publiktillströmningen var god.

Sökande av arrangör för Sibeliusdagarna 2021 lediganslås med en allmän och öppen ansökning.

Tf. direktören för centralen för bildning och välfärd redogjorde för vilken roll staden kunde ta gällande skötsel av kanslitjänster och marknadsföring då dagarna sköts av utomstående arrangör (bilaga).

Staden för diskussioner med Borgånejdens musikinstitut och med Jan-Erik Gustafsson om deras framtida roll.

Beslut: Kulturtjänsterna lediganslår arrangörskapet av Sibeliusdagar för år 2021.
Kulturtjänsterna hjälper till med kanslitjänster och marknadsföring enligt förslaget i bilagan.

VFN § 105

Beredning: chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson och direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen.

Föredragning: direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen.

I Loviisan Sanomat, Nya Östis och på stadens internetsidor har funnits ansökningsannonser om arrangemanget av Sibeliusedagarna år 2021. Ansökningstiden utgick 4.10.2020 Under utsatt har ett förslag lämnats in av föreningen Loviisan Laulu ry /Lovisa Sång rf.

Bakgrundsmaterial:
Ansökan/Sibeliusedagarna i Lovisa år 2021/Loviisan Laulu ry/Lovisa Sång rf

Förslag: Välfärdsnämnden beviljar Loviisan Laulu ry/Lovisa Sång rf 6.000 € i understöd så att föreningen kan ordna Sibeliusedagarna år 2021 enligt inlämnat förslag.

Beslut: Välfärdsnämnden beviljar Loviisan Laulu ry/Lovisa Sång rf 6.000 € i understöd så att föreningen kan ordna Sibeliusedagarna år 2021 enligt inlämnat förslag.

Ärendet justerades omedelbart.

Välårsnämnden	§ 90	04.12.2019
Välårsnämnden	§ 5	15.01.2020
Välårsnämnden	§ 106	13.10.2020

Kulturpriset 2020

879/12.03.01/2020

VFN § 90

Beredning: Chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson tfn. 040 568 4138 och direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen, tfn. 0440 555 250.

Lovisa är känd som en kulturstad. Det skulle vara bra om staden kunde ge ett erkännande till en person eller sammanslutning som under sin karriär eller under året gjort ett betydande kulturarbete lokalt, regionalt eller nationellt.

Mötesmaterial: utkast för kulturprisets utdelningsprinciper

Föredragning: direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen tfn. 0440 555 250.

Förslag: Välårsnämnden diskuterar preliminärt om principerna för utdelning och fortsätter behandlingen av ärendet senare.

Beslut: Godkändes enligt förslaget.

VFN § 5

Föredragning: direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen, tfn 0440 555 250

Förslag: Välårsnämnden beslutar godkänna följande principer för beviljande av Lovisa kulturpris fr.o.m. år 2020:

- Kulturpriset kan beviljas till en privatperson, som är skriven i Lovisa, till en förening, som är registrerad i Lovisa eller till en grupp bestående av lovisabor.
- En förutsättning för att få kulturpriset är, att gärningen, verksamheten, resultatet eller processen har inverkat speciellt anmärkningsvärt på något av kulturens områden Lovisas kulturliv eller har lyft Lovisa riksomfattande eller internationellt.
- Välårsnämnden beslutar om att bevilja kulturpriset och bestämmer årligen kulturprisets storlek.

- Kulturpriset kan lämnas outdelat, om inte någon gärning eller verksamhet skiljer sig klart eller om man inte blir enhälliga angående pristagaren eller ifall välfärdsnämnden så besluter.
- Kulturpriset beviljas endast en gång för samma meriter.
- Vem som helst annan än välfärdsnämndens medlem kan ge förslag till kulturpristagare med motiveringar.
- Skriftligt/skriftliga förslag ombeds skickas per e-post eller per brev till stadens registratur huvudsakligen senast till slutet av september.
- Lovisa kulturpristagare offentliggörs årligen på självständighetsdagsfesten eller på någon annan ansedd tillställning, som välfärdsnämnden bestämt.

Beslut: Godkändes enligt förslaget.

VFN § 106

Beredning: chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson och direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen.

Föredragning: direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen

39 förslag till mottagare av kulturpriset 2020 har lämnats in. Förslag till mottagare av kulturpriset har inbegärts under tiden 18.9-7.10.2020. Förslagen har inbegärts via annonser i lokalpressen samt via information på stadens internetsidor och på social media.

Bakgrundsmaterial:
Förslag till kulturprismottagare

Förslag: Välfärdsnämnden väljer bland de inlämnade förslagen mottagare av kulturpriset för år 2020. Namnet offentliggörs i samband med stadens självständighetsfest. Mottagaren av kulturpriset belönas med 750 euro.

Nina Björkman-Nystén var jävig, hon avlägsnade sig från mötet kl. 18.12 och kom tillbaka kl. 18.25 efter behandlingen av ärendet.

Beslut: Välfärdsnämnden valde efter omröstning (5-2) mottagare av kulturpriset. Prissumman är 750 €. Namnet på mottagare av kulturpriset publiceras och priset delas ut på självständighetsfesten.

Välfärdsnämnden

§ 107

13.10.2020

Lovisa-medaljen

899/12.03/2020

VFN § 107

Beredning: chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson och direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen.

Föredragning: direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen.

Kulturnämnden instiftade 20.11.2012 (§ 29) kulturpriset Lovisa-medaljen. Enligt beslutet delas Lovisa-medaljen en gång per fullmäktigeperiod till någon framgångsrik och för nejdens betydelsefull konstnär, författare, kulturarbetare, organisation eller projekt vilket faller inom kulturnämndens kompetens- och ansvarsområde. Valet av mottagare görs av nämnden och utdelningen sker i samband med självständighetsdagens fest.

Lovisa-medaljen har tidigare delats ut till:

2016: konstnär och guldsmed Jouni Jäppinen

2012: kompositör och musiker Arno Kantola

Förslag: Välfärdsnämnden väljer mottagare av Lovisa-medaljen för fullmäktigeperioden 2017-2021. Ärendet föredras på mötet.

Beslut: Välfärdsnämnden valde mottagare av Lovisa-medaljen för fullmäktigeperioden 2017-2021. Namnet publiceras och medaljen delas ut på självständighetsfesten.

Välfärdsnämnden

§ 108

13.10.2020

Budgetens uppföljningsrapport

VFN § 108

251/02.02.02/2020

VFN § 44

Beredning: chef för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson och ekonomiplanerare Siv Mårtens.

I enlighet med § 76 i Lovisa stads förvaltningsstadga ska organet varje månad följa upp budgetutfallet inom det egna verksamhetsområdet.

Mötesmaterial: Extern uppföljningsrapport för tiden 1.1-30.9.2020 för välfärdsnämndens ansvarsområden.

Föredragning: direktören för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen.

Förslag: Välfärdsnämnden antecknar uppföljningsrapporten för kännedom.

Beslut: Uppföljningsrapporten antecknades för kännedom.

Välfärdsnämnden

§ 109

13.10.2020

Tjänsteinnehavarbeslut

VFN § 109

Beredning: chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson.
Föredragning: direktören för centralen för bildning och välfärd
Kirsi Kinnunen.

Direktören för centralen för bildning och välfärd och chefen för
kultur- och fritidsväsendet har inte fattat tjänsteinnehavarbeslut
sedan senaste nämndmöte gällande välfärdsnämndens
ansvarsområde.

Förslag: Antecknas för kännedom.

Beslut: Antecknades för kännedom.

Välfärdsnämnden

§ 110

13.10.2020

Övriga ärenden

VFN § 110

Beredning: chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson
Föredragning: direktör för centralen för bildning och välfärd Kirsi Kinnunen.

Aktuella ärenden:
Lovisa musikkapell

Förslag: Antecknas för kännedom.

Beslut: Övriga ärenden antecknades för kännedom.

Välfärdsnämnden

§ 111

13.10.2020

Anhållan om understöd, Loviisan Toiminnallinen Urheilu

910/02.05.01/2020

VFN § 111

Beredning: chefen för kultur- och fritidsväsendet Leif Eriksson.
Föredragning: direktören för centralen för bildning och välfärd
Kirsi Kinnunen.

Föreningen Loviisan Toiminnallinen Urheilu ry grundades i juli 2020. För att kunna erbjuda kvalitativa träningar för junior- och vuxenmedlemmar har föreningen för avsikt att i november sända en tränare till förbundets tränarutbildning. Den nya föreningens alla resurser har använts till att skaffa redskap och till lokalhyror. På grund av detta anhåller Loviisan Toiminnallinen Urheilu om understöd för ledarutbildning. Utbildningen kostar 295 €.

Understöden för idrotts- och ungdomsverksamhet kan sökas hos nämnden senast 31.3. Utbildningsunderstödet beviljas för ersättning av kostnader för ledar-, domar- och funktionärsutbildning enligt den procent som fastställts separat för respektive år. Understödsåret är 1.3-28(29).2.

Förslag: Nämnden beviljar inte utbildningsunderstöd på hösten. Nämnden uppmanar föreningen att på nytt söka utbildningsunderstöd på våren under den officiella ansökningstiden.

Beslut: Godkändes enligt förslaget.

Välfärdsnämnden

§ 112

13.10.2020

Avslutande av möte

VFN § 112

Beslut: Välfärdsnämndens följande möte hålls onsdagen den 11.11.2020.

Ordförande avslutade mötet kl. 18.47.
